





627480

(26)

26 Mayo de 2001 • DIARIO EL DÍA • CULTURA Y ESPECTACULOS 15

## COMENTARIO

### Arte de morir

Esta reedición publicada por primera vez en Buenos Aires en 1977, y que integra los títulos Esta Rosa Negra (1961) y Agua Final (1957) del mismo autor, incluye ahora algunas de sus Indígenas Nucleares (1983).

Es uno de los poemarios más logrados de la literatura poética chilena. Más aún si se habla de Hahn, se piensa en su Arte de Morir; sube que en este libro la concentración del poeta en torno al tema de la muerte y del Apocalipsis, revela a un poeta fecundo y original.

Versos concisos y claros nos atrapan en relación a este objeto, poco tiene de estérile en el parecer común, y Hahn nos lo devuelve expandiendo su significado, introduciendo la risa, el juego, para provocar un retorno a la fiesta. En mayor o menor medida, la mezcla de versos de la tradición castellana clásica, como una parodia o paráfrasis, con el habla de la tradición popular chilena, hacen de su poesía un retorno a lo medieval.

Pienso, al leer a Hahn, en las imágenes de los pintores flamencos Bosch y Brueghel, donde la muerte y el carnaval van acompañados de la mano sin que los asistentes lo sepan.

Dice el poeta: "...lucayos y reyes lanzando bufidos/ tomados del brazo ya danzan unidos/ Un roperojero será tu pareja/ tendrás que entregarle tu carne más vieja/ y en puro esqueleto dar saltos bellidos".

Es el comienzo; luego, en La muerte está sentada a los pies de mi cama: "... Se acomoda y agrega que esta noche me ama/ Le contesto que como voy a poseerte cuernos/ a la vida. Contesta que me vaya al infierno / .../ Esta muerte empellosa se calentó conmigo/ y quisiera dejarme más chupado que un

# **Arte de morir [artículo] Jaime Retamales**

Libros y documentos

## **AUTORÍA**

Retamales, Jaime, 1958-

## **FECHA DE PUBLICACIÓN**

2001

## **FORMATO**

Artículo

## **DATOS DE PUBLICACIÓN**

Arte de morir [artículo] Jaime Retamales

## **FUENTE DE INFORMACIÓN**

[Biblioteca Nacional Digital](#)

## **INSTITUCIÓN**

[Biblioteca Nacional](#)

## **UBICACIÓN**

[Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile](#)